



# **Voyager Focus 2 UC Series**

## Słuchawka Bluetooth

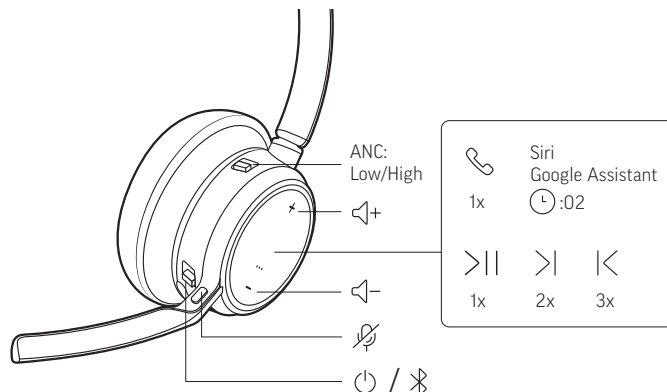
Instrukcja użytkowania

# Spis treści

Przegląd	3
Słuchawki	3
Podstawka ładowująca (tylko model z podstawką ładowującą)	4
Adapter USB Bluetooth	4
Nawiązywanie połączenia i parowanie	5
Ustawianie połączenia z komputerem	5
Pair to mobile device	5
Tryb parowania	6
Dopasowanie i ładowanie	7
Noś po prawej lub lewej stronie	7
Ładowanie	7
Sprawdzanie stanu naładowania akumulatora	7
Wczytywanie oprogramowania	8
Aktualizacja oprogramowania sprzętowego	8
Podstawowe funkcje	9
Włączanie/wyłączanie zasilania	9
Regulacja głośności	9
Rozpoczynanie/odbieranie/kończenie rozmów	9
Wyciszenie mikrofonu	10
Uruchamianie aplikacji Microsoft Teams (tylko model Teams)	10
Aktywna redukcja szumów (ANC)	10
Korzystanie z czujników	10
Rozpoczęcie/wstrzymanie odtwarzania dźwięku	11
Asystent głosowy	11
Więcej funkcji	12
Wybierz język	12
Wskaźnik połączenia	12
Tryb przewodowy (dźwięk przez USB)	12
Rozwiązywanie problemów	13
Zawartość opakowania	15
Pomoc	16

# Przegląd

## Słuchawki



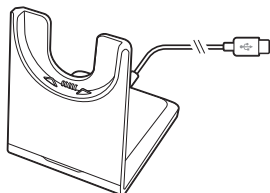
Aktywna redukcja szumów (ANC)	Aktywna redukcja szumów otoczenia (wył./niska/wysoka)
🔊+	Zwiększanie głośności
📞	Przycisk odbioru/zakończenia rozmowy lub wejścia w interakcję z aplikacją Microsoft Teams (tylko model Teams, wymaga aplikacji Teams)
Siri / Asystent Google	Domyślny asystent głosowy
▶	Odtwarzanie/pauza**
▶	Następny utwór**
◀	Poprzedni utwór**
🔊-	Zmniejszanie głośności
🔇	Wyciszenie/włączenie mikrofonu
🔌	Włączanie/wyłączanie zasilania
📶	Parowanie Bluetooth

**NOTA** \*\* Funkcje różnią się zależnie od aplikacji. Może nie działać z aplikacjami internetowymi.

### Zapewnij sobie bezpieczeństwo

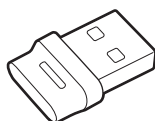
Przed użyciem słuchawki należy zapoznać się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa, ładowania, akumulatora oraz informacjami prawnymi.

Podstawka ładowająca  
(tylko model z  
podstawką ładowającą)



**NOTA** Podstawka ładowająca jest podłączana do portu USB komputera lub ładowarki sieciowej.

Adapter USB Bluetooth



Wysokiej jakości adapter Bluetooth USB jest wstępnie sparowany z urządzeniem Poly. Podłącz go do komputera, aby połączyć się z dźwiękiem z komputera.

**NOTA** Konstrukcja adaptera może się różnić

---

#### Standardowe wskaźniki LED

---

Wskaźniki LED adaptera USB	Co oznaczają
----------------------------	--------------

---

Miga na czerwono i niebiesko	Parowanie
------------------------------	-----------

---

Świeci na niebiesko	Słuchawka połączona
---------------------	---------------------

---

Miga na niebiesko	W trakcie rozmowy
-------------------	-------------------

---

Świeci na czerwono	Wyciszenie aktywne
--------------------	--------------------

---

Miga na fioletowo	Strumieniowe przesyłanie multimediów z komputera
-------------------	--

---

---

#### Wskaźniki LED po wykryciu usługi Microsoft Teams\*

---

Wskaźniki LED adaptera USB	Co oznaczają
----------------------------	--------------

---

Miga na czerwono i niebiesko	Parowanie
------------------------------	-----------

---

Świeci na fioletowo	Połączono z Microsoft Teams
---------------------	-----------------------------

---

Miga na niebiesko	W trakcie rozmowy
-------------------	-------------------

---

Świeci na czerwono	Wyciszenie aktywne
--------------------	--------------------

---

Miga na fioletowo	Powiadomienie Microsoft Teams
-------------------	-------------------------------

---

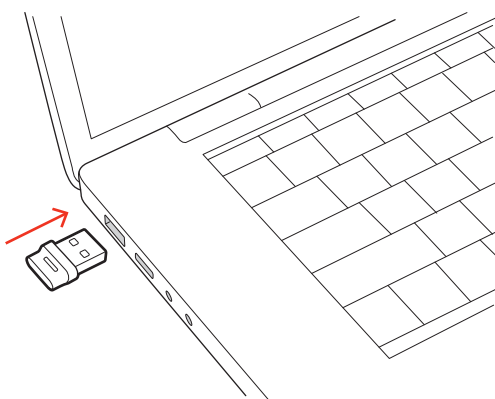
**NOTA** \* Wymaga posiadania aplikacji Microsoft Teams na komputer.

# Nawiązywanie połączenia i parowanie

## Ustawianie połączenia z komputerem

Adapter USB Bluetooth jest wstępnie sparowany ze słuchawką.

- 1 Włącz słuchawkę i podłącz adapter USB Bluetooth do laptopa lub komputera.



- 2 Wskaźnik LED adaptera USB Bluetooth zamiga, a następnie zaświeci światłem ciągłym, sygnalizując, że słuchawka i adapter USB są połączone. Jeśli masz słuchawkę na ucho, usłyszysz komunikat „komputer podłączony”, co będzie oznaczać, że połączenie zostało nawiązane. Podczas rozmowy wskaźnik LED na adapterze USB miga na niebiesko. Gdy nie prowadzisz rozmowy, wskaźnik LED świeci światłem ciągłym.
- 3 Pobierz aplikację Aplikacja Poly Lens na komputer ze strony [poly.com/lens](http://poly.com/lens). Pozwoli Ci to dostosować zachowanie słuchawki za pomocą zaawansowanych ustawień i opcji.

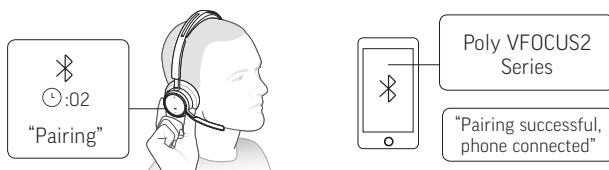
## Ponowne parowanie z adapterem USB

Zazwyczaj adapter USB jest wstępnie sparowany ze słuchawką. W przypadku, gdy adapter jest odłączony lub został kupiony oddzielnie, konieczne jest sparowanie adaptera ze słuchawką.

- 1 Podłącz wysokiej jakości adapter Bluetooth USB do laptopa lub komputera i zaczekaj, aż urządzenie go rozpozna.
- 2 Włącz w słuchawkach tryb parowania.
- 3 Włącz w adapterze Bluetooth USB tryb parowania, wybierając opcję „Sparuj” w aplikacji Aplikacja Poly Lens. Dioda na adapterze zamiga na czerwono i niebiesko. Po udanym sparowaniu urządzeń usłyszysz komunikat „parowanie udane” i „komputer podłączony”, a dioda LED adaptera USB Bluetooth będzie świecić światłem ciągłym.

## Pair to mobile device

- 1 To put your headset in pair mode, slide and hold the Power  $\downarrow$  switch away from the off position until you hear "pairing" and the headset LEDs flash czerwony i niebieski.




- 2 Activate Bluetooth on your phone and set it to search for new devices.
  - iPhone Settings > Bluetooth > On\*
  - Android Settings > Bluetooth On > Scan for devices\*

**NOTE** \*Menus may vary by device.

- 3 Select "Poly VFOCUS2 Series."  
Once successfully paired, you hear "pairing successful" and the headset LEDs stop flashing.  
**NOTE** *Your headset can pair with up to 8 devices but only maintain 2 connections simultaneously; this includes the base.*

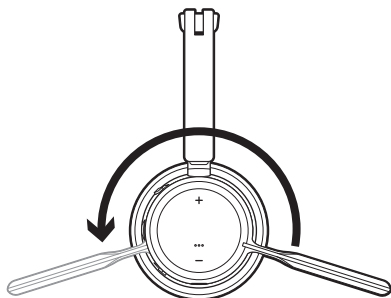
### Tryb parowania

Naciśnij przycisk zasilania  na słuchawce i przesun go w stronę odwrotną od pozycji wyłączonej, aż wskaźniki LED zaczną migać na czerwono i niebiesko.

# Dopasowanie i ładowanie

## Noś po prawej lub lewej stronie

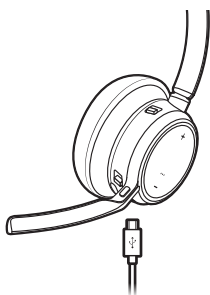
- Aby poprawnie ustawić mikrofon po prawej lub lewej stronie, obróć jego wysięgnik. Zegnij wysięgnik, tak aby znalazł się w odległości około 2 palców od kącika ust.  
**NOTA** Słuchawki wykrywają zmianę ustawienia wysięgnika mikrofonu z jednej strony na drugą i synchronizują dźwięk po obu stronach.
- Delikatnie rozchyl słuchawki, aby poszerzyć ich rozstaw do komfortowego poziomu.



## Ładowanie

Naładuj słuchawkę za pomocą przewodu micro-USB lub podstawki ładującej (do nabycia osobno). Wskaźniki LED słuchawki migają w czasie ładowania. Proces pełnego ładowania akumulatorów słuchawki trwa około 2 godzin. Po zakończeniu ładowania wskaźniki LED zgasną.

**NOTA** Przewód micro-USB lub podstawkę ładującą (do nabycia osobno) należy podłączyć do portu USB komputera lub ładowarki sieciowej.



Przewód micro-USB




Podstawa ładująca (do nabycia osobno)

Wskaźniki LED słuchawek	Co oznaczają
Wył.	Ładowanie zakończone
●●●	Wysoki poziom naładowania akumulatora
●●	Średni poziom naładowania akumulatora
●	Niski poziom naładowania akumulatora
☠	Bardzo niski poziom naładowania akumulatora

## Sprawdzanie stanu naładowania akumulatora

Sprawdzanie naładowania akumulatora słuchawki:

- Kiedy słuchawki nie są aktywne, przesuń przycisk  na przeciwną stronę od pozycji wyłączonej i go zwolnij. Wysłuchaj komunikatu głosowego lub zwróć uwagę na wskaźniki LED.

# Wczytywanie oprogramowania

Dostosuj działanie urządzenia za pomocą zaawansowanych ustawień i opcji w aplikacji Aplikacja Poly Lens. Niektóre softfony wymagają zainstalowania oprogramowania Poly w celu włączenia sterowania funkcjami połączenia w urządzeniu (odbieranie/kończenie rozmowy i wyłączenie głosu). Pobierz: [poly.com/lens](https://poly.com/lens).

**NOTA** Ustawienia urządzenia są również dostępne w aplikacji Plantronics Hub.

## Aktualizacja oprogramowania sprzętowego

Na bieżąco aktualizuj oprogramowanie sprzętowe, aby poprawić wydajność i korzystać z najnowszych funkcji urządzenia Poly.

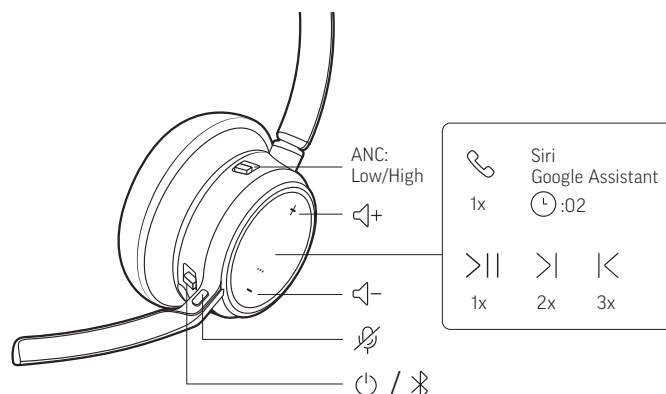
Aktualizuj oprogramowanie sprzętowe za pomocą komputera z aplikacją Aplikacja Poly Lens. Oprogramowanie można pobrać ze strony [poly.com/lens](https://poly.com/lens).

W czasie aktualizowania oprogramowania sprzętowego:

- Nie korzystaj z urządzenia Poly do czasu zakończenia aktualizacji.
- Odłącz urządzenie Poly od sparowanych urządzeń, takich jak telefony, tablety i komputery.
- Nie uruchamiaj innej aktualizacji z innego urządzenia.
- Nie odtwarzaj multimediiów.
- Nie odbieraj ani nie wykonuj połączeń.



# Podstawowe funkcje



**Włączanie/wyłączanie zasilania**

Przesuń przełącznik , aby włączyć lub wyłączyć urządzenie.

**Regulacja głośności**


Naciśnij przycisk zwiększania (+) lub zmniejszania (-) głośności.

## **Regulacja głośności mikrofonu zestawu słuchawkowego (softfone)**



Wykonaj testowe połączenie i dostosuj głośność softfonu i dźwięków komputera PC.

**Rozpoczynanie/  
odbieranie/kończenie  
rozmów**

## **Odebranie lub zakończenie rozmowy**

Naciśnij przycisk odbioru/zakończenia rozmowy .

## **Odbieranie drugiej rozmowy**

Najpierw naciśnij przycisk odbioru/zakończenia rozmowy , aby zakończyć bieżące połączenie, a następnie ponownie naciśnij przycisk odbioru/zakończenia rozmowy , aby odebrać nowe połączenie.

## **Wstrzymanie rozmowy**


Aby wstrzymać aktywną rozmowę, naciśnij i przytrzymaj przycisk odbioru/zakończenia rozmowy przez 2 sekundy. Naciśnij przycisk odbioru/zakończenia rozmowy, aby wznowić wstrzymaną rozmowę.

## **Przełączanie między rozmowami**

Aby przełączać się pomiędzy rozmowami, naciśnij i przytrzymaj przycisk odbioru/zakończenia rozmowy przez 2 sekundy.

**NOTA** Dostępne tylko w przypadku połączeń przez softfon. Nie działa w przypadku rozmów przez urządzenie mobilne.


## **Wybieranie numeru ostatniej rozmowy (smartfon)**

Aby wybrać ostatni wybrany numer, naciśnij dwukrotnie przycisk odbioru/zakończenia rozmowy .

## **Odbieranie rozmów z innego urządzenia**

Odbieranie połączeń z dwóch telefonów (w tym softfonów) jest proste.


Podczas rozmowy słychać sygnał informujący o rozmowie z drugiego sparowanego telefonu.

Aby odebrać połączenie z drugiego telefonu, najpierw naciśnij przycisk rozmowy , aby zakończyć bieżące połączenie, a następnie ponownie naciśnij przycisk rozmowy, aby


odebrać nowe połączenie. Można też zignorować drugą rozmowę, a wtedy zostanie ona przekierowana do poczty głosowej.


### Wyciszenie mikrofonu

Wyłączanie dźwięku podczas aktywnego połączenia:

- Naciśnij przycisk wyłączenia mikrofonu 
- Obróć wysięgnik mikrofonu i zablokuj go w pozycji pionowej
- Zdejmij słuchawkę (wymaga aktywnych inteligentnych czujników). Załóż słuchawkę, aby wyłączyć wyciszenie.

### Uruchamianie aplikacji Microsoft Teams (tylko model Teams)

Dotknij przycisku uruchamiania aplikacji Teams  na słuchawce, aby szybko otworzyć aplikację Microsoft Teams w komputerze.

- Gdy nie prowadzisz rozmowy, dotknij przycisku uruchamiania aplikacji Teams , aby wyświetlić aplikację Microsoft Teams na komputerze.
- Gdy dioda na podłączonym adapterze USB zamiga na fioletowo, dotknij przycisku uruchamiania aplikacji Teams, aby wyświetlić powiadomienia aplikacji Teams.

**NOTA** Wymagany jest model Teams i aplikacja Teams zainstalowana na komputerze. Aplikacja Teams na urządzenie mobilne nie jest obsługiwana.

### Aktywna redukcja szumów (ANC)

Aktywna redukcja szumów (ANC) ogranicza zakłócenia z otoczenia oraz poprawia jakość dźwięku i muzyki.

Skorzystaj z przełącznika funkcji ANC aby wybrać:

- Ustawienie niskie: zalecane do pracy w biurze
- Ustawienie wysokie: najlepsze do głośnych miejsc

### Korzystanie z czujników

Inteligentne czujniki reagują na założenie oraz zdjęcie słuchawki. Dostosuj funkcję w aplikacji Aplikacja Poly Lens. Poniżej opisano ustawienia domyślne.


Z aktywnymi czujnikami	założenie słuchawek powoduje:	zjęcie słuchawek powoduje:
Połączenia (telefon komórkowy/softfon)	odebranie połączenia	kontynuowanie rozmowy przy użyciu słuchawki
Muzyka/multimedia	wznowienie odtwarzania muzyki/multimediów (w przypadku odtwarzania przed zdjęciem słuchawek)*	wstrzymanie odtwarzania muzyki/multimediów (w przypadku odtwarzania)*
Wyciszenie (aktywuj w Aplikacja Poly Lens)	wyłączanie dźwięku podczas aktywnego połączenia	włączenie dźwięku podczas aktywnego połączenia

**NOTA** \* Funkcje różnią się zależnie od aplikacji. Może nie działać z aplikacjami internetowymi.

### Resetowanie czujników

Jeśli czujniki działają nieprawidłowo, być może trzeba je zresetować.



Istnieją dwa sposoby resetowania czujników słuchawek. Wybierz:

- Po włączeniu słuchawek, ładuj je w stacji ładującej przez 10 sekund.
- Włącz słuchawkę, naciskając przycisk wyłączenia dźwięku  i przytrzymując go przez ponad 4 sekundy, aż diody LED zamigają na fioletowo 4 razy, uważając przy tym, aby nie dotknąć wyściółki nausznic ani nie dopuścić do jej kontaktu z powierzchnią.


Rozpoczęcie/  
wstrzymanie  
odtwarzania dźwięku

### Wyłączanie czujników



Istnieją dwa sposoby wyłączania inteligentnych czujników słuchawki:

- Zarządzanie czujnikami w aplikacji Aplikacja Poly Lens
- Przytrzymaj przyciski wyciszenia  i odbioru/zakończenia rozmowy  przez co najmniej 4 sekundy, aż wskaźnik LED zacznie migać na fioletowo, a następnie na czerwono. Powtórz czynność, aby ponownie włączyć czujniki. Wskaźnik LED zacznie migać na fioletowo, a następnie na niebiesko.

**NOTA** Wyłączenie czujników jest niemożliwe podczas strumieniowego przesyłania dźwięku.



Naciśnij przycisk odbioru/zakończenia rozmowy .

### Wybieranie utworów

Dotknij dwukrotnie przycisku odbioru/zakończenia rozmowy , aby przejść do następnego utworu lub dotknij trzykrotnie przycisku odbioru/zakończenia rozmowy , aby odtworzyć poprzedni utwór.

**NOTA** Funkcje różnią się zależnie od aplikacji. Może nie działać z aplikacjami internetowymi.

### Szybkie przewijanie do przodu/do tyłu

Dotknij dwukrotnie, a następnie przytrzymaj przycisk odbioru/zakończenia rozmowy , aby szybko przewinąć do przodu. Dotknij trzykrotnie, a następnie przytrzymaj przycisk odbioru/zakończenia rozmowy , aby przewinąć do tyłu.

**NOTA** Funkcje różnią się zależnie od aplikacji. Może nie działać z aplikacjami internetowymi.

Asystent głosowy

**Siri, Google Assistant™, Cortana** Naciśnij i przytrzymaj przycisk odbioru/zakończenia rozmowy przez 2 sekundy, aby włączyć domyślnego asystenta głosowego telefonu. Poczekaj aż telefon oznajmi włączenie funkcji wybierania głosowego, wyszukiwania lub innych funkcji głosowych.

# Więcej funkcji

## Wybierz język

Możesz bezprzewodowo zmienić język słuchawki za pomocą aplikacji Aplikacja Poly Lens. Pobierz: [poly.com/lens](http://poly.com/lens).

## Wskaźnik połączenia

Wskaźnik LED na słuchawce świeci na czerwono, aby inne osoby widziały, kiedy prowadzisz rozmowę. Ustawienia możesz zmienić w Aplikacja Poly Lens.

## Tryb przewodowy (dźwięk przez USB)

Jeśli podczas rozmów prowadzonych przez softfon występują przerwy w dźwięku, mogą występować problemy z gęstością połączenia Bluetooth. Popraw wydajność dźwięku, korzystając niezależnego od gęstości trybu przewodowego.

- 1 Odłącz adapter USB Bluetooth od komputera
- 2 Podłącz słuchawkę bezpośrednio do komputera za pomocą dołączonego przewodu USB o długości 1,5 m.
- 3 Wyłącz słuchawkę, aby korzystać z niezależnego od gęstości sygnału trybu przewodowego.

**NOTA** W trybie przewodowym bateria słuchawka ładuje się.

# Rozwiązywanie problemów

---

Dźwięk w słuchawce nie działa zgodnie z oczekiwaniami podłączeniu jej do komputera.

- Podczas połączenia nikt mnie nie słyszy.
- Podczas połączenia nikogo nie słyszę.
- Muzyka nie jest odtwarzana w słuchawce.
- Gdy odtwarzam muzykę i ktoś do mnie dzwoni, muzyka jest zbyt głośna lub jej odtwarzanie nie jest wstrzymywane.

- Informacje na temat konfigurowania dźwięku słuchawki w komputerze zawiera część Konfigurowanie do użytku z multimediami.

- Upewnij się, że w softfonie otwarta jest tylko jedna aplikacja.
- Aby zapewnić najlepsze działanie, sprawdź, czy słuchawka korzysta z najnowszej wersji oprogramowania sprzętowego. Zobacz Aktualizacja oprogramowania sprzętowego.

---


Sterowanie funkcjami połączenia nie działa zgodnie z oczekiwaniami podczas połączenia ze softfonem.

Sprawdź następujące kwestie:

- Aby zapewnić najlepsze działanie, sprawdź, czy słuchawka korzysta z najnowszej wersji oprogramowania sprzętowego. Zobacz Aktualizacja oprogramowania sprzętowego.
- Upewnij się, że w softfonie otwarta jest tylko jedna aplikacja.
- Jeśli konieczne jest włączenie sterowania funkcjami słuchawki (odbieranie/kończenie i wyciszenie), upewnij się, że masz zainstalowaną aplikację Aplikacja Poly Lens na komputer. Zobacz Wczytywanie oprogramowania.
- Wybierz aplikację softfonu w aplikacji Aplikacja Poly Lens na komputer.

---


**(Tylko model Teams)** Jak wejść w interakcję z aplikacją Microsoft Teams?

- Dotknij przycisku odbioru/zakończenia rozmowy  na słuchawce, aby szybko otworzyć aplikację Microsoft Teams. Patrz Uruchamianie aplikacji Microsoft Teams.
- Ustaw telefon docelowy w aplikacji Aplikacja Poly Lens na komputer.

---

**(Tylko model Teams)** Czy moja słuchawka obsługująca aplikację Microsoft Teams współpracuje z innymi softfonami?

Tak. Chociaż słuchawki są zoptymalizowane pod kątem używania ich z aplikacją Microsoft Teams, to można skonfigurować je z innymi obsługiwanymi softfonami. Ustaw telefon docelowy w aplikacji Aplikacja Poly Lens na komputer.

W przypadku skonfigurowania innego softfonu przycisk odbioru/zakończenia rozmowy :

- nie powoduje wejścia w interakcję z aplikacją Teams;
- nie powoduje przejścia do powiadomień aplikacji Teams;
- nie powoduje uruchomienia usługi Cortana.

---

Podczas rozmów prowadzonych przez softfon w słuchawce występują przerwy w dźwięku.

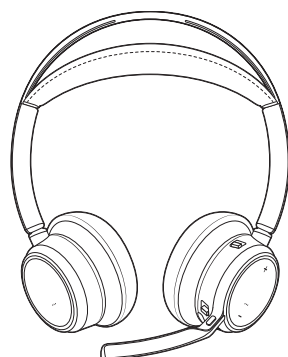
- Mogą występować problemy z gęstością połączenia Bluetooth. Użyj niezależnego od gęstości trybu przewodowego. Zobacz Tryb przewodowy (dźwięk przez USB).

Czas rozmów słuchawki jest niedokładny. • Wyczerp do końca baterię słuchawki, a następnie naładuj ją do pełna, aby zresetować dokładność komunikatów z czasem rozmów.

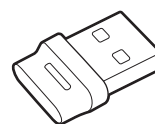
---

# Zawartość opakowania

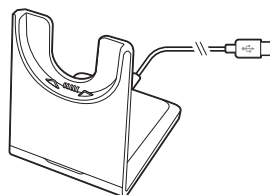
Zawartość opakowania może różnić się w zależności od produktu.



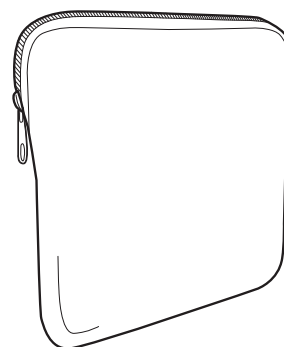
Słuchawki



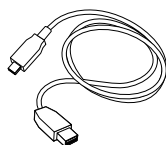
Adapter Bluetooth USB (konstrukcja adaptera może się różnić)



Podstawa ładująca (tylko wybrane modele)



Futerak



Przewod micro-USB



Skrócona instrukcja obsługi

# Pomoc

## NEED MORE HELP?

[poly.com/support](http://poly.com/support)

**Manufacturer:**

<b>Plantronics, Inc.</b>	<b>Plantronics B.V.</b>
345 Encinal Street	Scorpius 171
Santa Cruz, CA 95060	2132 LR Hoofddorp
United States	Netherlands

© 2021 Plantronics, Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone. Poly, znak śmigła z liter „P” i logo Poly są znakami towarowymi firmy Plantronics, Inc. Bluetooth jest zarejestrowanym znakiem towarowym firmy Bluetooth SIG, Inc. i jest używany przez firmę Plantronics, Inc. na podstawie licencji. Wszystkie pozostałe znaki towarowe należą do ich prawnych właścicieli. Wyprodukowane przez Plantronics, Inc.

Model ID: Słuchawki VFOCUS2/VFOCUS2-M, adapter BT700/BT700C. System: Poly Voyager Focus 2 UC jest wyposażony w słuchawki VFOCUS2/VFOCUS2-M i adapter BT700/BT700C.

219230-21 06.21